



КОРЕЯ «Голос Мучеников»

The Voice of the Martyrs Korea

2021.09

КИТАЙ: Атаки на церковь

Эстер провела два года в тюрьме за свою веру.

ПИСЬМО ОТ СУПРУГОВ ФОЛИ

Коммунистическая партия Китая (КПК) создала цифрового монстра, глаза которого не перестают наблюдать за гражданами Китая, а мозг отслеживает и автоматически наказывает их за нарушения. За последние три года КПК использовала технологии для содействия массовому заключению более 1,5 миллиона этнических, религиозных и политических меньшинств.

В Китае основополагающие аспекты библейской веры и практики, такие как собрания для поклонения и наставничество детей, являются преступлениями. Один христианский лидер из Китая недавно сказал нам, что он наставляет членов своей церкви, говоря им: «Конечно, правительство наблюдает за вами и даже слушает вас в вашем собственном доме! Так что сделайте все,

чтобы они увидели истинных учеников Христа!»

Одна такая истинная ученица Христа была заключена в тюрьму в Китае за распространение Библии. Читайте ее эксклюзивную историю на нашем сайте - www.vomkorea.com/ru/nl-09-2021.



В ваших молитвах - их сила

Как тюремное заключение и переезд в США способствовали служению одной семьи.

Каждый год местная полиция вызывала администратора детского сада Чэн Цзе, также известную как Эстер, на встречу, во время которой они предупреждали ее не говорить о христианстве в ее частной школе в Лючжоу, Китай. Зная, что преподавание религии несовершеннолетним незаконно, она с уважением выслушивала их предупреждения, не беря на себя обязательства следовать им.

Когда 18 февраля 2014 года ей позвонила полиция, у Эстер не было особых опасений, хотя ее муж Джон однажды сказал ей, что он, скорее всего, будет арестован в какой-то момент.

Однако 18 февраля полиция не интересовалась Джоном. Вместо этого они арестовали Эстер. После предъявления обвинения в незаконном ведении бизнеса в связи с ее работой в Иностранном экспериментальном детском саду Хуалинь, Эстер была осуждена и приговорена к двум годам тюремного заключения. Размышляя об ее аресте, она и ее муж теперь думают, что это был способ властей наказать их за их деятельность в церкви.

Дома

Во время двухлетнего заключения Эстер Джон был единственным родителем для маленьких сыновей пары. Их церковь, насчитывающая около 30 человек, сплотилась вокруг Джона, обеспечивая уход за детьми, средства для оплаты адвоката, круглосуточную молитвенную цепочку и дружеские советы в столь непростое

для него время.

Церковь продолжала собираться несмотря на то, что стала заметной мишенью после ареста Эстер. И ее члены также продолжали свою работу со студентами университетов, что было в центре внимания служения Джона и вероятной причиной беспокойства правительства.

«Эти два года были такими тяжелыми, - сказал Джон, - но Божья благодать была со мной».

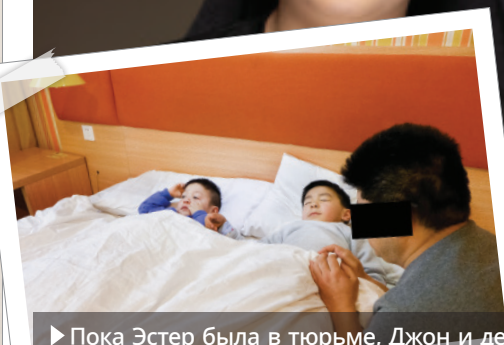
В тюрьме

Дни в тюрьме были долгими для Эстер, еда была скудной, и ей приходилось купаться в холодной воде даже зимой. Она работала по восемь часов в день, шила декоративные элементы одежды, а если она не успевала



► Являясь пастором церкви в Китае, Джон готовился к тюремному заключению. Однако он не ожидал, что правительственные чиновники придут за его женой.

► Эстер провела два года в тюрьме из-за христианской деятельности своей семьи. Сегодня они продолжают свое служение студентам из Китая.



► Пока Эстер была в тюрьме, Джон и дети горячо молились за ее освобождение.

выполнять дневную норму, ей приходилось работать дольше. У нее все еще остались проблемы с плечом из-за многочасового шитья.

Сокамерницей Эстер была грубая женщина, которая сидела в тюрьме за торговлю наркотиками. Сначала Эстер боялась ее, но чем больше она помогала женщине, тем больше смягчалось ее сердце. Затем, однажды ночью, когда женщина не могла уснуть, она попросила Эстер прочитать ей Библию. Вскоре Эстер каждый вечер читала ей, и через некоторое время женщина попросила рассказать ей больше о Библии. Затем Эстер поделилась с ней Евангелием, и женщина поверила в Христа.

Эстер получала письма со всего мира, и многие из них были написаны на английском языке. «Мы не можем их прочитать», - жаловались Эстер сотрудники тюрьмы. «Вы зря тратите наше время. Передай этим людям, чтобы они перестали писать». Письма стали результатом публикации истории Эстер, размещенной на сайте Голоса мучеников prisoneralert.com.

«Я чувствовала, что у меня было много сил, зная, что за меня молились так много братьев и сестер», - сказала Эстер. «Спасибо за молитвы. Наша семья чувствовала вашу любовь».

Выход на свободу

Когда 17 февраля 2016 года Эстер вышла из тюрьмы, ее младший сын, которому тогда было 3 года, понятия не имел, кто она такая, и продолжал называть ее «тетя». Ему потребовалось несколько месяцев, чтобы приспособиться.

Хотя Эстер наконец-то была «свободна», они с Джоном знали, что все еще находятся под пристальным наблюдением. И после нескольких месяцев консультаций с юристами они приняли трудное решение покинуть Китай, чувствуя, что больше не могут продолжать там свое служение.

После переселения в Соединенные Штаты они изо всех сил пытались вернуть чувство цели, благодаря которому они оставались в Китае. «Через три дня после

того, как мы приехали, я почувствовал себя таким бесполезным», - сказал Джон.

В то время они не знали, что Бог поместил их в 15 минутах от крупного государственного университета, и что церковь, в которую они будут ходить, организовала служение иностранным студентам через проповедническую деятельность. Вскоре Джон служил студентам университета, приехавшим из Китая.

Жесткий контроль

За годы, прошедшие с тех пор, как Эстер и ее семья покинули Китай, они видели, как христиане страдают от растущего давления. За последние несколько лет китайское правительство установило более 170 миллионов камер с функцией распознавания лиц. Многие были установлены в церквях или в непосредственной близости от них, чтобы идентифицировать тех, кто посещает богослужения.

Несмотря на все более жесткие правительственные ограничения, китайские христиане достигают своих соотечественников способами, о которых раньше даже не догадывались. Например, коробки с учебными материалами для Воскресной школы раздаются семьям, чтобы родители могли наставлять своих детей, которым правительство запрещает посещать церковь (более подробная информация об этом представлена на странице календаря этого выпуска Журнала).

И хотя заключение Эстер было суровым испытанием для нее и ее семьи, их вера осталась крепкой, и теперь она видит, как Бог использовал ее страдания в Своих целях. «В Китае никто не может попасть в тюрьму, чтобы проповедовать там Евангелие», - сказала она. «Молитесь, чтобы Бог использовал христианских заключенных, чтобы Евангелие распространялось в тюрьме». Эстер и Джон не знают, что готовит грядущее, но они видели руку Бога в каждый трудный момент своей жизни. А пока они верят, что Господь поместил их именно туда, где им надо быть по Его воле, рядом с университетом, где они могут продолжать нести служение китайцам.

Если вы находитесь в Корее и хотели бы получать наш молитвенный календарь по почте ежемесячно, то вы можете это сделать, оформив подписку по ссылке.

Для подписки отсканируйте QR-код



КОРЕЯ «Голос Мучеников» The Voice of the Martyrs Korea

[Дом Kim Gyo Shin] 서울특별시 성북구 17 길 15 (정릉동)

[Адрес главного офиса] 서울특별시 성북구 숭샘로 26

[Информация о пожертвованиях:](http://www.vomkorea.com/ru/donation)

www.vomkorea.com/ru/donation

Те, кто находится в Корее, могут произвести электронный перевод на

следующие банковские реквизиты:

국민은행 463501-01-243303 (KB Bank)

예금주: (사)순교자의소리 (Владелец счета)

www.vomkorea.com/ru || 02-2065-0703



fb.me/VOMKRUS



Голос Мучеников

Сентябрь 2021

ВОСКРЕСЕНЬЕ	ПОНЕДЕЛЬНИК	ВТОРНИК	СРЕДА	ЧЕТВЕРГ
			1	2
			СИРИЯ Молитесь, чтобы многие христиане, обращенные из ислама, возрастали в вере.	УГАНДА Молитесь за христиан страны, так как мусульманские организации стремятся побудить их отвернуться от Христа.
5	6	7	8	9
ЭФИОПИЯ Молитесь за мир и стабильность в отношениях между этническими группами в регионах.	СЕВЕРНАЯ КОРЕЯ Молитесь о служителях, которые переправляют Библии и другие христианские материалы в Северную Корею.	ТУРКМЕНИСТАН Молитесь за непорочность верующих на фоне широко распространенной коррупции.	БРУНЕЙ Молитесь, чтобы мусульмане узнали истину о Боге и Иисусе Христе.	ИНДИЯ Молитесь за ободрение христиан, которые подвергаются гонениям в течение длительного времени.
12	13	14	15	16
ЛАОС Молитесь, чтобы у христиан из народности хмонг было больше свободы следовать за Христом.	ЦАР Молитесь о церквях, которые служат тысячам перемещенных христиан.	НИГЕРИЯ Молитесь за жителей района Мианго, который неоднократно подвергался нападениям экстремистов.	МАЛЬДИВЫ Молитесь за тех, кто работает над переводом Библии на мальдивский язык дивехи.	АЗЕРБАЙДЖАН Молитесь о единстве и дружеских отношениях между церквями и пасторами.
19	20	21	22	23
ТУНИС Молитесь о защите тунисских верующих.	ИНДОНЕЗИЯ Молитесь, чтобы христиане Индонезии оставались солью и светом для своих мусульманских общин.	КИТАЙ Молитесь о единстве христиан по всему Китаю.	МЬЯНМА Молитесь за пасторов и верующих в районе Ва, которые сталкиваются с усилением преследований и с угрозой тюремного заключения.	НЕПАЛ Молитесь за тех, кто служит в отдаленных районах северного Непала.
26	27	28	29	30
ФИЛИППИНЫ Молитесь за смелость служителей, благовествующих мусульманами и коммунистическими группам.	ТАДЖИКИСТАН Молитесь о Тамаре, чей муж был убит за то, что был пастором.	ТУРЦИЯ Молитесь, чтобы Бог расширил Свое Царство в миллионной общине арабских и персидских беженцев, живущих в Турции.	ОАЭ Молитесь за Ханифу, которая несмотря на то, что была отвергнута семьей, активно делится Евангелием с женщинами.	ИЗРАИЛЬ Молитесь, чтобы те, кто преследует христиан, познали Иисуса.



Первая организация заверенная
Корейской Христианской
Ассоциацией по финансовой
транспарентности

ов - Корея

ПЯТНИЦА	СУББОТА
3	4
 ЕГИПЕТ Молитесь, чтобы многие узнали Христа через распространение Библии в стране.	 ИРАК Молитесь за новообращенных из ислама в районе Багдада, где преследования усилились.
10	11
 ПАКИСТАН Молитесь, чтобы Библия была переведена на языки меньшинств, имеющих ограниченный доступ к Писанию.	 КУВЕЙТ Молитесь за кувейтских верующих, которые вынуждены покидать свои семьи из-за веры.
17	18
 СОМАЛИ Молитесь о семьях сомалийских верующих, которые были убиты за веру.	 АФГАНИСТАН Молитесь за верующих, которые собираются в домах для общения, молитвы, ободрения и поклонения.
24	25
 ЭРИТРЕЯ Молитесь за лидеров подпольных церквей Эритреи.	 МЕКСИКА Молитесь, чтобы верующие, которых выгнали из своих общин, оставались сильными в вере.



Отправьте детям Китая «Воскресную школу в коробке»!

Проект Воскресной школы в коробке (SSIB) 2019 года был настолько успешен, что по запросу домашних церквей Китая мы бы хотели продлить его и на этот раз предоставить обучающие наборы верующим детям из других районов или церквей.

В этом году мы надеемся предоставить 3000 наборов китайским детям и их семьям, которые не могут ходить в церковь из-за законов, установленных правительством Китая. Согласно которым, детям запрещено ходить в церковь, а также сейчас правительство Китая запретило использование приложений с Библией в сетях сотовой связи по всему Китаю.

Поэтому Библия в электронном формате, которая входит в каждый набор «Воскресной школы в коробке»! является еще более важной и ценной чем когда-либо прежде.

Стоимость одного набора составляет 75 000 вон, куда входят обучающие материалы, законно приобретенные в Китае: SIM-карты с христианскими учебными пособиями, цифровая Библия и китайский видеоплеер для воспроизведения христианских фильмов. Каждый набор рассчитан в среднем на пятерых детей.

Если вы находитесь за пределами Кореи и хотели бы поддержать проект по предоставлению обучающих наборов для китайских детей, пройдите пожалуйста на наш сайт по ссылке www.vomkorea.com/ru/donation и отправьте пожертвование, согласно описанному там методу.



Если вы находитесь в Корее, то вы можете отправить электронный перевод на следующий банковский счет: 국민은행 (KB Bank) 463501-01-243303

Владелец счета: (사)순교자의소리
Пожалуйста, в описании перевода укажите «SSIB».



Переписанная Библия

Гао Шао Сю с детства испытывала постоянную боль. Врачи диагностировали у нее воспаление мозга (позже она узнала, что это было повреждение печени) и посоветовали ее родителям не вкладывать в нее и в ее образование слишком много денег, потому что она долго не проживет. Но ее родители, которые ее очень любили, в течение 10 лет обращались за помощью во всевозможные клиники.

Когда Гао было 15 лет, двое христиан, которые слышали о ее ситуации, проехали более 30 миль, чтобы навестить ее и ее семью. Вместо того чтобы просить денег, христиане молились в течение трех дней. И впервые в жизни Гао избавилась от боли. «Именно тогда мой отец уверовал в Господа, - сказала она, - и публично посвятил меня Богу». Вскоре Гао тоже уверовала.

Гао и ее семья начали посещать неофициальную домашнюю церковь, но Библии было мало, и у них не было ни одного полного экземпляра. В домашней церкви было всего несколько глав Библии, которые были переписаны от руки.

Поскольку в детстве Гао много пропускала школу из-за болезни, она решила, что может улучшить свое образование, переписывая несколько глав из Библии, которые имелись в церкви. И она обнаружила, что чем больше она пишет, тем лучше становится ее состояние здоровья.

Когда председатель коммунистов Мао Цзэдун начал Культурную революцию в 1966 году, Гао была среди многих китайских христиан, преследуемых за свою веру. В какой-то момент ее связали и повели по улицам с табличкой на груди, на которой было написано «оппозиция». «Я не отреклась от своего Бога», - сказала она. «Я знала, что Он реален, Он могущественен, и благодаря Ему я была жива».

Переписывание Библии прочно укрепило Гао в истинах Писания. «В Слове Божьем я нашла истину, саму жизнь и ясное руководство по пути, по которому мне следует идти», - сказала она.

Сейчас, когда ей за 80, Гао продолжает служить про-



поведником и лидером церкви. Она также обучает верующих по всему Китаю. «Наши люди встречаются в церкви каждый день», - сказала она. «Я проповедую не менее пяти раз в неделю. Хотя я запомнила много стихов, моим любимым стихом по-прежнему остается Иоанна 3:16. Любовь Бога проявляется в том, что Он избрал меня быть Его представителем в Китае».

Гао продолжает дисциплинированно переписывать от руки отрывки из Священного Писания. «Сегодня эта же книга - самый важный источник всего в моей жизни», - сказала она. «Спасибо тем, кто передает слова жизни христианам здесь, в Китае».

Для Гао Библия была труднодостижимым сокровищем и постоянным якорем на протяжении всей ее жизни. Она служила лидером домашней церкви после Культурной революции и продолжает преданно руководить группой верующих в условиях усиливающихся сегодня правительственных ограничений.



► Гао пережила ужасы Культурной революции как верная христианка, и сегодня она возглавляет сельскую церковь.



► К уйгурским мусульманам относятся в Китае как к террористам. А исповедание веры в Христа только усугубляет их сложное положение.

Двойная ненависть: когда уйгуры приходят к вере

Уйгуры - это преимущественно мусульманская этническая группа, которая в последние годы подверглась сильным притеснениям со стороны китайского правительства. Китайские официальные лица внимательно следят за уйгурами, отправляя тех, кого считают нелояльными или посвященными мусульманами в лагеря для заключения для идеологической обработки. Правительство надеется привить им непоколебимую лояльность Коммунистической партии и искоренить верность чему-либо другому.

Партнер Голоса мучеников и другой верующий арендовали небольшой магазин на рынке с целью познакомиться с местными жителями и проповедовать Евангелие в Синьцзяне. Через несколько дней после открытия пришел мужчина-уйгур в поисках работы. Но христиане помолились за него и сказали, что Бог любит его, а через несколько дней этот человек сказал, что хочет узнать больше. По прошествии нескольких недель все больше уйгуров приходили, чтобы узнать о Христе по несколько человек за раз, и вскоре небольшое сообщество начало собираться еженедельно для молитв и поклонения.

Многие пришли к вере благодаря чудесному исцелению, в том числе человек по имени Али. У него был рак в последней стадии, и он был в отчаянии. Через неделю

после того, как верующие возложили руки и помолились за него, он вернулся и сказал, что хочет посвятить себя Христу. Его опухоль исчезла.

В следующий раз, когда Али пришел в общину, он привел своего врача, который был так потрясен исцелением Али, что захотел узнать больше о Боге, который исцелил его. Десять дней спустя к вере пришел и сам врач.

«Менее чем за два месяца в нашей одинокой церкви собиралось 16 братьев и сестер», - сказал наш партнер. «Мы изучали Библию три раза в неделю. Мы были полны радости, чувства защищенности и счастья в Господе».

Однако дни радости длились недолго. Ранним декабрьским утром сотрудники Бюро общественной безопасности совершили налет на церковь, арестовав основателей и шестерых уйгурских христиан за незаконные собрания, незаконную проповедь и распространение вредных книг. Голос мучеников поддерживает семьи мужчин, пока они находятся в тюрьме.

«Мы молимся каждый день, чтобы они смогли как можно скорее воссоединиться с членами своей семьи», - сказал наш партнер. «Мы верим, что Господь с ними в тяжелые дни».